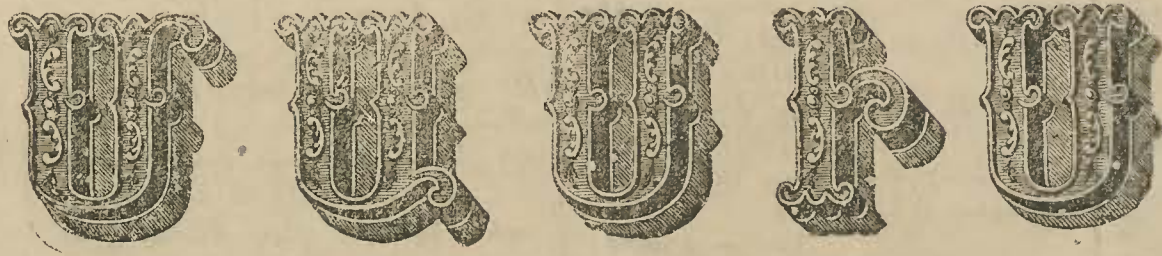


ՊԱՅՄԱՆՈՒԹՅՈՒՆ

Տարեկան գին Գրքային 40 ՄԴՆ.
Վաճառացի 2 Լիրա
Վեցամյա 5 Գրքային 5 ՄԴՆ.
Վաճառացի 1 Լիրա
Ստոր երկրորդական 50 ՊԲ.
Փաստաբանական տոմար մեկ անգամի հա-
մար 3 զուգույն, երկու անգամի հա-
մար 2 զուգույն, երեք անգամի հա-
մար 1 զուգույն, և այլն անգամներով
համար գաղտնի պահվող թիվն ան-
հատկապես 40 փարա արծա-
տի :



ՀԱՅԿԱՍՏԱՆԻ ԴԱՐՈՒՄ

ՀԱՆՈՒՄՈՒԹՅՈՒՆ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ ԵՒ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ

ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒՊՈԼԻՍ 22 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

Գաղղիայի մէջ նախարարաց նոր
փոփոխութիւնն մեղաւ, և Պ. Վա-
սիկեանի տեղ Պ. Ֆրէյսինէ անցաւ:
Պ. Ֆրէյսինէ Պ. Կամպիլի թաղի
կամէ, և իսկոյն գուշակոյնքը կը
լինին թէ կարմիր հանրակրթութիւնը
վերադառնալու վրայ է: Պ. Վա-
սիկեանի նախարարութեան անկումն ըս-
կը քննարկուած ինչպէս երեսփոխանա-
կան ժողովոյ դեկտ. 16 ի նիստն, ուր
Պ. Լոքրուս հարցադրեալ մ'ուզեց
կառավարութեան հանրակրթաց (ըս-
տիւնաւ) ամբողջ ներդրութիւնն շնոր-
հելու ինչպէս վրայ, և բացառա-
նութիւններ ու երկրորդականութիւն-
ներ կուտակեց անոր դէմ: Պ. Լոք-
րուս ցաւ կը յայտնէր որ իւր հար-
ցադրեալն ուղղեալ է այնպիսի նա-
խարարութեան մը, որ գրեթէ զոյու-
թիւն չունի, թէպէտ և տակաւին ե-
րեսփոխանաց կէտն անոր վրայ փո-
խութիւն կը ցուցնէ: Այս երեսփո-
խաները նախարարութեան յանձնա-
գործութիւնը հանրակրթաց ներդրութիւնն չը-
նորհելու իրաւունքը, սակայն նախա-
րարութիւնը՝ փոխանակ անձնակա-
նութիւնները մէկ կողմ դնելով գոր-
ծելու, գործերը թողալ՝ անձնակա-
նութեանց հետ զբաղեցաւ, և դուրս
նշեց զանոնք որ կրնային երեսփո-
խանական ընտրելի ներկայանալ: Պ.
Լոքրուս յարեց թէ կառավարութիւ-
նը հանրակրթութեան վարչութիւնն և
հինգ անդամներն, որոց թիւը մահ-
ւանց պատճառաւ 58 ի թիւն է, բա-
ցառութիւնն ըրած է, թէ և ասոնց
մէջ մարդիկ կային, որք աւելի ծայ-
րայեղաց ընթացքին դէմ բողոքած
էին:

Նախարար գաղտնիկ նախարար
Պ. Լոքրուս պատասխանեց թէ հան-
րակրթութիւնը խորհրդարան մը չէր,
այլ կառավարութիւն մը, որոյ անդամք
համբաւելիաբար պատասխանատու
են. երբ հանրական կառավարու-
թեան անդամներէն ոմանք չէին հա-
ւանիր իրենց պաշտօնակցաց ընթաց-
քին, պէտք էր հրաժարական տային:
Պ. Լոքրուս այս առարկայով խեղճ
դէմ ըսաւ թէ Գաղղիա 90 տարիէ ի
վեր յեղափոխութիւններ կրնէ. թէ
հանրակրթութիւնն, որոյ դէմ եղած
գրութիւնք յեղափոխական են, չը
ներեր որ բանութիւն գործածուի, այլ
կատարեալ ազատութիւն կը պահան-
ջէ: Նախարարութիւնը կէս միջոց-
ներու պաշտօնան կը հանդիսանար, և
փոխանակ իւր բարեկամները դռն
ներու, կը ջանար որ իւր հակառա-
կորդները չ'ընթերցանային: Պ. Լոք-
րուս դարձեալ բեմն երկրորդ ըսաւ թէ

ինքիւն ամբողջ հանրակրթաց ներդ-
րութիւն տալու վրայ լինելով, պէտք
է յիշել որ գործուած է և դարձեալ
զայն բանալ ներքին չէ. թէ աքսոր-
եալ հանրակրթաց մէջ այնպիսի մար-
դիկ կային, որք իրենք մերժած է-
ին ներդրութիւնը: Պ. Լոքրուս այն
հանրակրթութեան գրութեան քանի մը
նամակներ կարգաց Մարաշխան Մար-
Մահմանի ուղղեալ, որք կը յայտարար-
էին որ եթէ իրենց ներդրութիւնն
չնորհէ, Պարսիկ վերադառնալով զինք
պիտի սպաննեն. քան և ուրիշ սո-
րազութեան նամակն մը հեղինակ-
ներն ալ կ'ըսէին թէ իրօք կ'ընդունին
հանրակրթութեան ի գործ դրած ըս-
պանութեանց բոլոր պատասխանա-
տուութիւնը:

Պ. Ֆրէյսինէ, որ ժողովրդական
համակրութեան մէջ Պ. Կամպիլի թա-
ղի տեղ կանցնի և աւելի ուսման վար-
է, յայտնադրեց պաշտօնակցաց հան-
րակրթութիւնն, և պատիւ համա-
րեց որ մէկն իւր սիրած գաղտնի պա-
տասխանատուութիւնը վրան կառ-
նու: Երեսփոխանական ժողովին ա-
ջակողմը քուէարկութեան ժամանակ
ձեռնադրեց եղաւ, սակայն մնացեալ
անդամք նախարարութեան վրայ վրա-
տահութեան քուէ տուին. այսու ա-
մենայնիւ զարմանալի է որ Պ. Լոք-
րուս և անկէ ետեւ բոլոր նախարարու-
թիւնն հրաժարեցաւ:

Նոր նախարարութեան գլուխ Պ.
Ֆրէյսինէ դժուարին ապարկեց մ'ու-
նի իւր առջև, ծայրայեղութեանց
առաջն առնուլ և իմաստուն հան-
րակրթութիւն մը շարունակել պէտք
է: Քանի մը ներքին և արտաքին
խնդիրներ կան, որք մեծ ճարտա-
րութեան կը կարօտին. մասնաւոր-
եալ ինքիւն, որոյ վրայ Պ. Ֆրէյսին-
էն զեւեւ նոր ներկայեց իւր տեղե-
կագիրն, ինչպէս նաև Հելլենական
խնդիրն անմիջական ու շարունակ
կը հրաւիրեն: Նոր նախարարութեան
աշխարհավարութիւնը դեռ յայտնի
չէ, բայց Գաղղիայ գեաղաններն այս
փոփոխութեան վրայ հրաժարական
կուտան, և կրնայ վախճուիլ որ կա-
ռավարական ստեղծ փոփոխութեան
կայունութիւնը բաւականով Գաղղիայ
ազգայնութեան վրաս չտան: Ֆրէյս-
ինէ կրնայ հասկնալ թէ արդեօք
նոր նախարարը իրենց նախորդներէն
աւելի կարգի և զօրեղ պիտի լինի:

ՔԻՆՈՒՄԵՐ ԵՒ ՔԻՆՈՒՄԵՐԱՆ

Թայմը լրագրոյն Այնթապի թըղ-
թակիցը նոյ. 27 թուով նամակն մէջ
Քիւրդերն իրեն բնաբան ընտրած է:
Ներկայ պարագայից մէջ Քիւրդաց և
սնտնց բնակած երկրին վրայ Թայ-
մըն պէս լրագրոյ մը միջոցաւ Անգ-

ղիայ հասարակութեան արուած այս
տեղեկութիւնք կրնան իրենց կարե-
ւորութիւնն ունենալ: Ուստի ինքնե-
րոյ ազգայնաց տմայն, Թայմըն թըղ-
թակիցին այդ նամակը՝ թէ և քիչ
մ'երկար՝ ամբողջաբար թարգմանած
եմք, և մէկ մասն այսօր կը հրատա-
րակեմք:

Այնթապ 27 նոյ.

“Նախքան նամակաց մէջ մերթ
ընդ մերթ Քիւրդերն և Քիւրդատա-
նայ բնակիչներն ինչեցի: Բնտ որում
այդ երկրը տեսակ մ'այնպար կը
կազմէ Ասիական թուրքիոյ և Քիւրդ-
իւրնք ևս բազում մասնաւոր և հե-
տաքրքրական հանգամանքներ ու-
նին, այդ ժողովրդեան ինչպէս նաև
աւտր բնակած երկրին վրայ քիչ մը
մանրամասն տեղեկութիւններ տալ
թերեւս անօգուտ չլինի: Ներկայ ժա-
մանակիս մէջ, և այսպիսի տեղեկու-
թիւնք այժմ մասնաւորապէս կարե-
ւոր լինի կը թուին այս պատճառաւ
որ Քիւրդատանի խաղաղացման գոր-
ծը Ք. հուսն զբաղեցնող ամենաշփոթ
ներքին խնդրոց մին է այժմ:

“Քիւրդաց անցեալ պատմութեան
վրայ յիշատակութիւն մ'էական կա-
րեւորութիւն ունի անոնց ներկայ գիւ-
րքն ու հանգամանքները լաւ ըմբռ-
նելու համար. և ասանց այդ ժողո-
վրդեան պատմութեան երկրին բնական
երկրայինքը քննելու՝ անհրաժեշտ
լինի մեզ բացատրել այն դժուարու-
թիւններն, որոց թուրք կառավա-
րութիւնն ենթակայ կը լինի այս կէս-
քաղաքակրթեալ ցեղերուն հետ ու-
նեցած յարաբերութեանց մէջ:

“Քիւրդատան՝ իւր բնական հան-
գամանք կրնայ նկարագրուիլ իւր-
եւ բարձրաւանդակ մը, որ բարձր և
ցցուեալ լեռներէ շրջապատեալ է:
Վանայ ծովը, որ Քիւրդ-ցեղին ա-
մենամեծ մասը պարունակող երկրին
հիւսիսային ծայրը կը գտնուի: Մի-
ջերկրական ծովու մակերեսէն 3200
ոտք բարձր է, մինչդեռ Սուր Հէնրի
լէյքը, օդատու, ամայի մը մէջ Մու-
սուլէն Վան ուղեւորած ժամանակ,
անցած կիրճերէն մէկ քանին վրայ
ձիւն գտած էր. ինք կը յայտարարէ
թէ այն կիրճերը ծովին մակերեսի-
թէն 10,000 ոտք բարձր էին, Սուր
Հէնրի լէյքը թուրք ճէլա կոչուած
լեռ մը կը նկարագրէ 15,000 ոտք
բարձր և ոչ աւելի, ուրիշ սար մ'ալ
կը լինէ, որ 10,568 ոտք բարձր էր:

* Քիւրդարար, Անգլիական կա-
ռավարութիւնը Քիւրդատանց հիւսի-
սային ծայրն ոչ թէ մինչև Վանայ ծովը,
այլ մինչև Բաբելոն և Տրապիզոն նահան-
գին սահմանադրութեան տարած է:
Թայմըն թըղթակցին այս նամակն ուրիշ
նկատմամբ ալ Անգլիական համակ
պաշտօնատարաց տմայն լաւ գոտ մը կըր-
նայ լինի:

ՊԱՅՄԱՆՈՒԹՅՈՒՆ

Գուրու Գ. Նազարեան լրագրաց ճանբո-
ւած արքայ Նամակը թէ ան միայն է:
Լրագրոյն վերաբերեալ նամակ
կամ որ և ինչ գրութիւն իմրապի-
— ճնորդին ախար ուղղութիւն, Գ. Նա-
թիա Սանտրոքիւր ճառագործի թիւ
198, Նորո խան, Մասիսի գրասեն-
եակը:
Հանրաւ ծախքը շիջարուած նա-
մակ չընդունուի:
Չապուած նամակ, յոյուած, և
ետ չեն տրուի:

Հանրաւանթ է որ Վանայ ծովուն
մօտերն և այդ ծովուն հարաւակող-
մը քանի մը սարեր կան, որք մշտն-
ջենաւոր ձիւնի գծէն շատ վեր կը
բարձրանան:

“Քիւրդատանց մէջ կրնան խոստ
լաւ է. օդը մաքուր և առողջարար
է. ձմեռները սաստիկ են, ըստ ո-
րում ձիւն առատութեամբ կը տե-
ղայ, և քանի մը գաւառացի մէջ շա-
րունակ դեռնին վրայ կը մնայ սար-
ւան մը մէջ 4—5 ամիս: Բաղէի մէջ
Ամերիկացի Միսիսիպի մը 1838—39
տարւոյն ձմեռուան միջոցին տեղա-
ցած ձեան քանակութիւնը խնամով
չափած և նոյն տարւոյն ձիւնաբեր
ժամանակին համար 18 ոտք բարձ-
րութիւն կամ խորութիւն գտած է:
Նոյն Միսիսիպի 1838 էն մինչև ցարդ-
իւրեալ քաղաքին մէջ նստած է, և
կրնային ինձ թէ ամեն տարի տե-
ղացած ձեան քանակութիւնը դրոշ-
մէ 1838—39 տարւոյն չափ է: Տա-
րակոյն չկայ թէ ձիւն ընկերացողաց մէ-
ջէն շատեր պիտի զարմանան յսկով
որ այդչափ մեծ քանակութեամբ
ձիւն կը տեղայ և այնչափ սաստիկ
ցուրտ կը լինի ժամանեան Ասիոյ որ և
է մէկ կողմը. բայց այս իրողութիւնք
վաւերական են, և տարակոյն չեն
վերջներ: Եւ ինքս ալ Քիւրդատանց
կեդրոնին մէջ տեղ մը ձմեռն ան-
ցուցած լինելով, իմ վկայութիւնն ալ
այլոց վկայութեան կրնամ յորհրդել:
Այս իրողութիւնք զարմանալի չպիտի թը-
ւին եթէ ծովու մակերեսէն երկրին
այդ մասին ունեցած բարձրութիւնն
ի նկատ առնուի: Թուրքիոյ այդ-
մասին բնական հանգամանք նկատ-
մամբ ներկայ իրողութիւններն ին-
չելու համար իմ միակ շարժառիթս՝
քանի մը բաւերով լեռան տեղէն
այն արտաքին պարագայներն, յորս
Քիւրդ-ը, իւրեւ ցեղ մը, վերջին 2000
տարիներու միջոցին ապրած են, ե-
ւ թէ ոչ աւելի երկար ժամանակ, ո-
րովհետեւ տարակոյն չվերջնելու ի-
րողութիւն մ'է որ երկրի մը բնական
յատկութիւններն ու հանգամանք-
ներն այն երկրին բնակչաց մասուր
և բարոյական հանգամանքը կազ-
մելու մասին մեծ ազդեցութիւն պէտք
է ունենան: Այս խօսքը մասնաւորա-
պէս ճշմարիտ կը լինի երբ, ինչպէս
Քիւրդաց պարագային մէջ կը տեսնեմք,
բնակութեան ժամանակն հարկաւ
սար տարիներ տեւած է: Թէ Քիւրդ-ը
խոստ հեռաւոր ժամանակէ մ'ի վեր
գրաւած են Քիւրդատան, ընդուն-
ւած քան մ'է այս այն ամեն անձե-
րէ, որք մասնաւոր ու շարունակ
կուտան ազգաբնական խնդրոց:
Թերեւս ոչ ոք Ասիական թուրքիոյ բը-
նական աշխարհագրութիւնն ու ազ-
գաբնութիւնն աւելի մեծ խննա-
մով ուսումնասիրած է քան Հերո-
դոտոսի հուսն հրատարակիչ Պ. Ճօրճ

